



スペシャルゲスト  
Special Guest



# 9月1日(夕)&2日(昼)

地産地消レストランのカリスマ  
「アル・ケッチャーノ」の  
**奥田政行オーナーシェフ**が  
十勝の食に**新風**を吹き込む!!

**9月1日(夕) 40名様限定**

(ご予約が必要です。8月25日まで)

## 1万円のコース料理

「めかびら湖のニジマスの43°煮とキュウリとデイル」など

【プロフィール】 1969年山形県鶴岡市生まれ。2000年にイタリア料理店「アル・ケッチャーノ」開業。「ソースを使わず、食材そのものの生命力を生かす」料理法は、地産地消の真髄として評価され、イタリアスローフード協会から、世界の料理人1000人に選ばれる。

# とがち天空カフェinナイタイ高原

## 8月31日(土)～9月8日(日)

### 十勝の空に期間限定オープン



## 9月6日(金)は

# 「星空カフェ」

十勝の夜景と星空を  
お楽しみください

### 18:00～21:00

※上士幌町役場から送迎バスが出ます  
行き17:30発 → 21:00 役場着(定員有)

## 十勝の“旬”な食材を、 “旬”な場所で楽しもう!!



池田町

新得町

士幌町

帯広市

鹿追町

本別町

# KAMISHIHORO TENKU PROJECT

ご予約・お問合せ

上士幌町観光協会

☎01564-4-2323

※荒天の場合、中止になる場合がございます。

# ナイトイ高原が **天空カフェ** に **変身** する!

十勝の魅力は、真っ青に晴れた大空と無限に広がる大地。そしてその魅力を最大限に体感できる空間こそ、この【とちち天空カフェ】です。この夏、日本最大級の公営牧場である上士幌町・ナイトイ高原牧場に、「とちち天空カフェ in ナイトイ高原」がオープンします。十勝平野を一望できるここからの眺めはまさに「天空」。しばし時間を忘れて、十勝の美景を堪能してみませんか。

また特別企画として、9月1日(夕)と2日(昼)の2回、イタリア・スローフード協会から「世界の料理人1000人」に選ばれた「地産地消」のカリスマ、イタリア料理店「アル・ケッチャーノ」のオーナーシェフ・奥田政行氏がそのワザを披露します。十勝の天空と食材の魅力を最大限に生かした一皿をぜひ味わってください。

## とちち天空カフェ in ナイトイ高原 **[期間] 8月31日(土)~9月8日(日)** **[営業] カフェタイム 11:00~14:00**

特別プロ  
デュース

「アル・ケッチャーノ」の奥田政行シェフが腕をふるう美味なる2日間  
**9月1日(日) 18:00~20:00**

*Al-ché-cciano served Special Cuisine*

奥田シェフによる十勝の食材を使った 地産地消コース料理

要予約

- ★ 限定 40名様
- ★ おひとり1万円のフルコース
- ★ 送迎バスあります  
17時30分発 上士幌町役場発

お  
申  
込  
み

奥田シェフによるスペシャルディナーは、応募された先着40名様限定となります。  
上士幌町観光協会 ☎01564-4-2323  
(電話受付/9:00~17:00 ※水曜休日)まで

**9月2日(月) 11:00~14:00**

*Al-ché-cciano served Special Lunch*

アル・ケッチャーノによる特別ランチをご用意します

特別  
講演会

**9月1日(日) 14:00~16:00**

ディナー&ランチに先立ち… **奥田シェフの講演会を開催します**

～奥田シェフが語る地産地消メニューの作り方～

- ★ 場所 / 上士幌町 生涯学習センター 視聴覚ホール
- ★ 定員 / 150人

入場無料  
参加自由

**9月6日(金) 18:00~21:00**

*[Special Night]* **星空カフェオープン**

十勝の夜空を眺めながら、ナイトイ高原で生ビールを!

- ★ 送迎バスあります 17時30分発 上士幌町役場発(定員あり)

お問い合わせ

上士幌町観光協会 ☎01564-4-2323  
上士幌町商工観光課 ☎01564-2-2111

[主催] 上士幌町観光協会 / 上士幌町商工観光課 / 上士幌町ぬかびら源泉郷魅力発信キャンペーン実行委員会  
[共催] (株)プロットアジアアンドパシフィック  
[協力] 池田町観光協会 / 新得町観光協会 / 士幌町観光協会 / 帯広観光コンベンション協会 / 鹿追町観光協会  
本別町観光協会 / NPO上士幌コンシェルジュ  
[協賛] JA上士幌町 / 十勝しんむら牧場 / 十勝養蜂園 / 村上農場 / ゴーシュ羊牧場 / 尾藤興産 / 糠平温泉ホテル  
グリーン糠平 / 池田町ブドウブドウ酒研究所